

**Miskolc Megyei Jogú Város  
Bolgár Nemzetiségi Önkormányzata**

Ügyiratszám: 702095/2024.

Melléklet: 1 db tájékoztató

Előterjesztés a Képviselő-testület 2024. április 24. napján tartandó ülésére

**Javaslat**  
**Miskolc Megyei Jogú Város Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2023. évi  
költségvetésének végrehajtásáról szóló zárszámadás elfogadására**

**Előkészítésért felelős:**

**Szilágyi Kornél**  
főosztályvezető  
Gazdálkodási Főosztály

**Törvényességi véleményezésre bemutatva:**

**Dr. Ignácz Dávid**  
jegyző

**Tisztelt Képviselő-testület!**

## **I. Tartalmi összefoglaló**

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény írja elő a nemzetiségi önkormányzatok zárszámadás készítési kötelezettségét és képviselő-testület elé terjesztésének rendjét. A zárszámadás készítésével összefüggésben további szabályokat állapít meg az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII.31.) Kormányrendelet, valamint az államháztartás számviteléről szóló 4/2013. (I.11.) Kormányrendelet.

A 2023. évi zárszámadás a nemzetiségi önkormányzat bevételeinek és kiadásainak teljesítését a 2023. december 31-i állapotnak megfelelően a módosított előirányzathoz viszonyítva mutatja be, a költségvetéssel összehasonlítható szerkezetben. A zárszámadás keretében kerül bemutatásra a nemzetiségi önkormányzat vagyonskimutatása is.

### **1. A Nemzetiségi Önkormányzat zárszámadása**

#### ***A/ BEVÉTELEK***

Az önkormányzat költségvetésében a bevételi előirányzatok az alábbiak szerint teljesültek a 2023. évben:

▪ Miskolc MJV Önkormányzat támogatása	900.000 Ft
▪ Állami támogatás	1.040.000 Ft
▪ 2022. évi költségvetési maradvány	371.772 Ft
▪ MÁK járulékkülönbözet	374 Ft
▪ Feladatalapú támogatás	805.936 Ft
▪ Országos Önkormányzat támogatás	250.000 Ft
▪ Kamatbevétel	51.243 Ft

A bevételek 2023. évi módosított előirányzatának főösszege 3.419.325 Ft, melyből pénzügyileg 3.419.325 Ft teljesült.

#### ***B/ KIADÁSOK***

A 2023. évi működési kiadásra jóváhagyott előirányzat terhére 3.104.233 Ft kifizetés valósult meg az alábbiak szerint:

##### **Személyi juttatások:**

▪ Bérleti díj	626.246 Ft
▪ Parkoló bérlet	100.000 Ft
▪ Tisztelet díj	705.888 Ft
▪ Külső személyi juttatás	51.715 Ft

**Személyi juttatások összesen:** 1.483.849 Ft

**Munkaadót terhelő járulék és szociális hozzájárulási adó:** 22.018 Ft

### **Dologi kiadások:**

▪ Iroda fenntartási költségek	92.124 Ft
▪ Kiküldetés	62.846 Ft
▪ Március 3-ai Felszabadulás ünnepe	339.458 Ft
▪ Szláv Kultúra és Írásbeliség Napja	116.837 Ft
▪ Mikulás, karácsony	63.142 Ft
▪ Demeter Nap	127.466 Ft
▪ Nemzetiségi Horgászverseny	30.000 Ft
▪ Bulgária Őseink Nyomában	408.093 Ft
▪ Egyéb rendezvény	158.400 Ft

**Dologi kiadás összesen:** 1.398.366 Ft

### **Egyéb működési célú kiadások:**

▪ Tanulmányi ösztöndíj	200.000 Ft
------------------------	------------

**Mindösszesen:** 3.104.233 Ft

A nemzetiségi önkormányzat 2023. évben közvetett támogatást nem nyújtott.

A fentiekben részletezettek szerint a nemzetiségi önkormányzat 2023. évi költségvetési mérlege 3.419.325 Ft bevételi és 3.104.233 Ft kiadási főösszeggel kerül betérjesztésre.

A Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2023. évi teljesítését szövegesen az előterjesztés 1. melléklete részletezi.

## **II. Előzmények**

Miskolc Megyei Jogú Város Bolgár Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testülete 2023. február 16-án tartott ülésén a B-3/2023. (II.16.) határozattal elfogadta 2023. évi költségvetését. A költségvetést a Képviselő-testület a legutóbbi 2024. március 5-ei módosítással együtt összességében három alkalommal módosította.

## **III. Várható szakmai hatások**

A feladatok végrehajtása a zárszámadásban bemutatott pénzügyi adatok alapján értékelhetővé válik. Megállapítható az egyes feladatokra teljesített ráfordítás és az is, hogy a költségvetési keretek milyen feltételeket teremtettek a nemzetiségi önkormányzat szakmai feladatainak ellátásához.

## **IV. Várható gazdasági hatások**

A nemzetiségi önkormányzat 2023. évi költségvetésének végrehajtásáról szóló zárszámadás számszaki része bemutatja a költségvetés bevételi és kiadási előirányzatainak alakulását, valamint az előirányzatok pénzügyi teljesítését, melyhez szöveges értékelés is kapcsolódik. A vagyonkimutatáson túl szintén a zárszámadás része a maradvány elszámolás is, mely számba veszi a költségvetési maradványt és azt is, hogy a maradványok milyen kötelezettségekre nyújtanak fedezetet.

## **V. Kapcsolódások**

- az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvényhez,
- a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényhez,
- a Miskolc Megyei Jogú Város Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2023. évi költségvetéséről szóló B-3/2023. (II.16.) határozathoz,
- a Miskolc Megyei Jogú Város Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2023. évi költségvetésének I. féléves előirányzat módosításáról szóló B-26/2023. (IX.18.) határozathoz.
- a Miskolc Megyei Jogú Város Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2023. évi költségvetésének III. negyedéves előirányzat módosításáról szóló B-34/2023. (XI.21.) határozathoz.
- a Miskolc Megyei Jogú Város Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2023. évi költségvetésének IV. negyedéves előirányzat módosításáról szóló B-1/2024. (III.5.) határozathoz.

## **VI. Javaslat a sajtó tájékoztatására**

A sajtó tájékoztatása nem indokolt.

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy az előterjesztést megvitatni és a határozati javaslatot elfogadni szíveskedjen.

Miskolc, 2024. ...

**Valcsev Ivanov János**  
elnök

**Határozati javaslat:**

Miskolc Megyei Jogú Város Bolgár Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testülete a „**Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2023. évi költségvetésének végrehajtásáról szóló zárszámadás elfogadására**” című előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozza:

**Tárgy: Miskolc Megyei Jogú Város Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2023. évi zárszámadásának elfogadása**

**Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat**

**...../2024. (.....) határozata  
a 2023. évi költségvetés zárszámadásáról**

1. A Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2023. évi költségvetés végrehajtásáról szóló zárszámadás költségvetési bevételi és kiadási főösszegét, valamint költségvetési maradványát

**3.419.325 Ft költségvetési bevétellel,  
3.104.233 Ft költségvetési kiadással,  
315.092 Ft költségvetési maradvánnyal**

hagyja jóvá.

2. A Képviselő-testület a 315.092 Ft költségvetési maradványt a 2022. évről áthúzódó kiadások forrásaként használja fel, mely a 2024. évi eredeti költségvetésbe beépítésre került.

3. A Képviselő-testület az Önkormányzat 2023. évi költségvetésének végrehajtását részletesen a következők szerint állapítja meg:

3.1. Az Önkormányzat kiadásait, bevételeit mérlegszerűen az *1. mellékletben* foglaltaknak megfelelően fogadja el.

3.2. Az Önkormányzat kiadásait jogcímenként, bevételeit forrásonként, az éves létszámot, továbbá a költségvetési maradvány kimutatást a *2. mellékletben* foglaltaknak megfelelően fogadja el.

3.3. Az Önkormányzat pénzeszközeinek változását a *3. melléklet* szerint fogadja el.

3.4. Az Önkormányzat vagyonkimutatását a *4. mellékletnek* megfelelően fogadja el.

4. Az Önkormányzat képviselő-testülete utasítja az elnököt, hogy a költségvetési maradványt érintő fizetési kötelezettségek teljesítését biztosítsa, illetve kísérelje figyelemmel.

5. Jelen határozat 2024. április 25. napján lép hatályba.

**Felelős:** Elnök  
**Végrehajtásért felelős:** Gazdálkodási Főosztály  
**Határidő:** azonnal